Instrukcja / Manual / Bedienungsanleitung / Utasítás

Przed użyciem należy zapoznać się z instrukcją obsługi, w przeciwnym wypadku może dojść do uszkodzenia produktu lub zagrożenia zdrowia i życia użytkownika.

Before use, please read the manual, otherwise the product may be damaged or the user's health and life may be endangered.

Bitte lesen Sie vor Gebrauch die Bedienungsanleitung, andernfalls kann das Produkt beschädigt werden oder die Gesundheit und das Leben des Benutzers gefährdet sein.

Kérjük, használat előtt olvassa el a használati útmutatót, ellenkező esetben kárt okozhat a termékben, vagy veszélybe kerülhet a felhasználó egészsége és élete.

Konserwacja:
Wszelkie prace konserwacyjne należy wykonywać przy odłączonym zasilaniu. Temperatura produktu może wzrosnąć do podwyższonej wartości. Przed rozpoczęciem konserwacji, upewnij się, że temperatura produktu jest bezpieczna za jego wykonanie. Zapewnić nieograniczony dopływ powietrza, nie zakrywać produkt. Do czyszczenia używaj suchych i delikatnych materiałów. Oprawy nie są przeznaczone do współpracy ze ściemniaczami i elementami automatyki, które mogą skrócić żywotność produktu. Do czyszczenia nie używaj środków chemicznych. W celu w celu przedłużenia żywotności produktu po max. 10 godzin ciągłego pracy zaleca się wyłączenie na min. 2 godz. Produkt nie przystosowany do pracy w środowisku o niekorzystnych warunkach tj. wysokich pył/wilgoć, woda, strefy wybuchowe, wibracje, opary chemiczne.

Bezpieczeństwo:
Przed montażem lub demontażem należy odłączyć zasilanie urządzenia elektryczne. Armatura powinna być instalowana przez wykwalifikowanego użytkownika kto jest uprawniony do instalowania urządzeń elektrycznych, w zależności od obowiązujących przepisami obowiązującymi w danym kraju, zgodnie ze schematem instalacji. Modyfikacje produktu stwarzają ryzyko i powodują utratę gwarancji.

Informacje końcowe:
Przypadkowe osoby, zwłaszcza dzieci, muszą oddalić się od miejsca pracy. Urządzenie przeznaczone jest do użytku wewnątrz i na zewnątrz. Przed kontynuowaniem pod kątem instalacji, konserwacji, wymiany, wymiany należy przeanalizować.

Maintenance:
All maintenance work should be performed with power disconnected. The product temperature may rise to an elevated value. Before starting the maintenance, make sure that the temperature of the product is safe for its performance. Provide unrestricted air supply, do not cover the product. Use dry and delicate materials for cleaning. Luminaires are not intended to work with dimmers and automation elements that may shorten the product life. Do not use chemicals for cleaning. In order to extend the life of the product after max. 10 hours of continuous operation, it is recommended to switch off for min. 2h. The product is not adapted to work in an environment with unfavorable conditions, i.e. high dust / humidity, water, explosion zones, vibrations, chemical vapors.

Security:
Disconnect the power supply before assembling or disassembling electrical devices. The fitting should be installed by a qualified user who is authorized to install electrical devices, depending on the applicable regulations in a given country, in accordance with the installation diagram. Modification of the product creates a risk and void the warranty.

Final information:
Random people, especially children, have to travel away from the work area. The device is intended for indoor and outdoor use. Before proceeding for installation, maintenance, replacement, replacement should be analyzed.

Wartung:
Alle Wartungsarbeiten sollten bei ausgeschalteter Stromversorgung durchgeführt werden. Die Produkttemperatur kann auf einen erhöhten Wert ansteigen. Bevor es losgeht Stellen Sie vor der Wartung sicher, dass die Temperatur des Produkts sicher ist für seine Leistung. Für ungehinderte Luftzufuhr sorgen, nicht abdecken das Produkt. Verwenden Sie zum Reinigen trockene und empfindliche Materialien. Leuchten sind nicht für den Einsatz mit Dimmern und Automatisierungselementen vorgesehen die Produktlebensdauer verkürzen. Verwenden Sie zur Reinigung keine Chemikalien. In Ordnung zur Verlängerung der Lebensdauer des Produkts nach max. 10 Stunden ununterbrochen Betrieb wird empfohlen, für min. 2h. Das Produkt ist es nicht angepasst, um in einer Umgebung mit ungünstigen Bedingungen zu arbeiten, d.h. hoch Staub / Feuchtigkeit, Wasser, Explosionszonen, Vibrationen, chemische Dämpfe.

Sicherheit:
Trennen Sie vor der Montage oder Demontage die Stromversorgung elektronische Geräte. Die Armatur sollte von einem qualifizierten Benutzer installiert werden Wer je nach Sachlage berechtigt ist, elektrische Geräte zu installieren Vorschriften in einem bestimmten Land, gemäß dem Installationsplan. Eine Änderung des Produkts stellt ein Risiko dar und führt zum Erlöschen der Garantie.

Letzte Informationen:
Zufällige Personen, insbesondere Kinder, müssen den Arbeitsbereich verlassen. Das Gerät ist für den Innen- und Außenbereich bestimmt. Bevor Sie fortfahren für Installation, Wartung, Austausch, Austausch sollten analysiert werden.

Karbantartás:
Minden karbantartási munkát áramtalanított állapotban kell elvégezni. A termék hőmérséklete magasabb értékre emelkedhet. Kezdés előtt a karbantartás során győződjön meg arról, hogy a termék hőmérséklete biztonságos teljesítményéért. Biztosítson korlátlan levegőellátást, ne takarja le a termék. A tisztításhoz használjon száraz és kényes anyagokat. Világítótestek nem használható dimmerekkel és automatizálási elemekkel, amelyek esetleg lerövidíti a termék élettartamát. Ne használjon vegyszereket a tisztításhoz. Rendben a termék élettartamának meghosszabbítására max. 10 óra folyamatos működését, ajánlott kikapcsolni min. 2 óra. A termék nem alkalmazkodott a kedvezőtlen körülmények közötti, azaz magas környezetben végzett munkához por/nedvesség, víz, robbanási zónák, rezgések, vegyi gőzök.

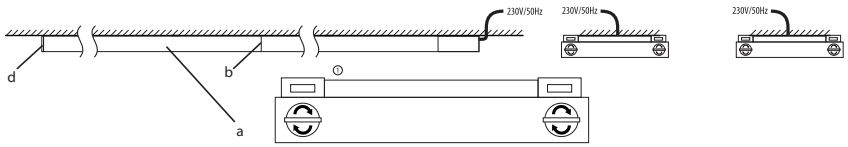
Biztonság:
Összeszerelés vagy szétszerelés előtt húzza ki a tápfeszültséget elektromos eszközök. A szerelvényt szakképzett felhasználónak kell beszerelnie aki jogosult elektromos készülékek beszerelésére, az adottságtól függően adott országban érvényes előírásokat, a beépítési rajz szerint. A termék módosítása kockázatot jelent és érvényteleníti a garanciát.

Végső információ:
A véletlenszerű embereknek, különösen a gyerekeknek el kell utazniuk a munkaterületről. A készülék beltéri és kültéri használatra készült. Eljárás előtt a telepítéshez, karbantartáshoz, cseréhez, cseréhez elemezni kell.

Specyfikacja / Specification / Spezifikation / Leírás:

Indeks:	1457	1320
Prąd wejściowy/ Input current / Eingangsspannung / Bemeneti feszültség:	220-240V AC 50/60Hz	220-240V AC 50/60Hz
Liczba faz / Number of phases /Anzahl der Phasen / Fázisok száma:	1 (dwa przewody)	1 (dwa przewody)
Materiał wykonania / Material / Anyag:	Aluminum	Aluminum
Kolor oprawy / Frame color / Rahmenfarbe / Keret színe:	Black mat	Black mat
Źródło światła / Light Source / Lichtquelle / Fényforrás:	48x LED SMD 2835	96x LED SMD 2835
Moc / Power:	15W	30W
Wymiary / Dimensions / Maße / Méretek:	353 x 34 x 44 [mm]	618 x 34 x 44 [mm]
Temperatura światła / CCT:	4000K	4000K
Jasność / Brightness / Helligkeit / Fényerősség [LM]:	1200 lm	2400 lm
CRI (Ra):	RA>80	RA>80
Kąt rozsyłu światła / Light beam angle / Lichtverteilungswinke / Fényeloszlási szög:	120°	120°
Klasa odporności / Class protection / Widerstandsklasse / Ellenállási osztály:	IP20	IP20
Temperatura pracy / Working temperature / Arbeitstemperatur / Üzemhőmérséklet:	-25° + 60°C	-25°+ 60°C

AKCESORIA (brak w zestawie)
/ ACCESSORIES (not included)
/ ZUBEHÖR (nicht im Lieferumfang enthalten)
/ KIEGÉSZÍTŐK (nem tartozék)
a. Szynoprzewód / Tracklight (1m/2m) / Schienenlicht / Tracklight
b. Łączniki / Connectors / Anschlüsse / Csatlakozók
c. Zakończenie zasilające szyny / Power supply cover / Netzteilabdeckung / Tápegység fedele
d. Zaślepka szyny / Tracklight's end cover / Endabdeckung des Tracklights / Tracklight végburkolata



Uwagi dotyczące zagrożenia porażenia prądem:
Aby uniknąć porażenia prądem należy przed montażem wyłączyć prąd i odczekać chwilę.
W trakcie instalacji upewnij się że nie masz mokrych lub natłuszczonych rąk.
Najwyższy poziom bezpieczeństwa zapewnią gumowe rękawice stosowane przy pracy z urządzeniami elektrycznymi.

Electric Shock Hazard Notes:
To avoid electric shock, turn off the electricity before installation and wait for a while.
During installation, make sure you don't have wet or greasy hands.
The highest level of safety is ensured by rubber gloves used when working with electrical devices.

Hinweise zur Gefahr eines Stromschlags:
Um einen Stromschlag zu vermeiden, vor der Montage sollte der Strom abgeschaltet werden und man sollte eine Weile warten.
Stellen Sie während der Installation sicher, dass Ihre Hände nicht nass oder fettig sind.
Das höchste Maß an Sicherheit wird durch Gummihandschuhe gewährleistet, die bei der Arbeit mit elektrischen Geräten verwendet werden.

Áramütésveszélyre vonatkozó megjegyzések:
Az áramütés elkerülése érdekében kapcsolja ki a készüléket, és várjon egy kicsit a telepítés előtt.
Ügyeljen arra, hogy a keze ne legyen nedves vagy olajos a telepítés során.
A legmagasabb szintű biztonságot az elektromos eszközökkel végzett munka során használt gumikesztyűk biztosítják.

Sprzęt elektryczny oznaczony symbolem przekreślonego kosza nie może być wyrzucony łącznie z odpadami komunalnymi. Taki sprzęt podlega zbiórce i recyklingowi.

Electrical devices marked with the symbol of a painted trash can marked may not be disposed of together with municipal waste. Such devices are collected and recycled.

Elektrische Geräte, die mit dem Symbol eines gestrichenen Mülleimers gekennzeichnet sind dürfen nicht zusammen mit Siedlungsabfällen entsorgt werden. Solche Geräte werden gesammelt und recycelt.

Áthúzott kuka szimbólummal jelölt elektromos berendezések nem dobható ki a kommunális hulladékkal együtt. Az ilyen berendezéseket be kell gyűjteni és újrahasznosítani.

Made in PRC for LVT Sp. z o.o.
Piecewska 19, 80-288 Gdańsk, Poland
Made in P.R.C